~~O p i s.~~

Předsednictvo ministerské rady.

Č.j.8214/1773/3/S 38 m.r. V Praze dne 4.listopadu 1938

Věc : Podkarpatská Rus - přenesení úřadů z Užhorodu do Chustu.

1/ Všem ministerstvům /i pp.ministrům bez resortu/
2/ Úřadu ministra pro správu Slovenska
3/ " " " " Podkarpatské Rusi.

Ve schůzi ministerské rady ze dne 4.listopadu 1938/ bylo vzato se souhlasem na vědomí, že v důsledku nastávajícího obsazení Užhorodu cizí mocí přenesou členové vlády z Podkarpatské Rusi své úřady do Chustu, kde budou zřízeny potřebné provisorní budovy z dřevěného materiálu, jejž dodají státní lesy a statky, s použitím zkušeností, učiněných svého času při znovubudování obce Výloku. Finanční stránku projednají členové vlády z Podkarpatské Rusi s ministrem financí.

Sděluje se všem ministerstvům /i pp.ministrům bez resortu/,Úřadu ministra pro správu Slovenska, Úřadu ministra pro správu Podkarpatské Rusi a opisem se uvědomuje kancelář presidenta republiky, Úřadovna pro podkarpatoruské ministry v Praze, Nejvyšší účetní kontrolní úřad, Nejvyšší správní soud, Tiskový odbor presidia ministerské rady, Ústavní soud a Státní úřad statistický.

Za předsedu vlády :

Dr. Caha v.r.

Za správnost vyhotovení
přednosta výpravny :

Лист про переведення уряду Карпатської України з м. Ужгород в м. Хуст /ф. 3, оп. 3, спр. 47, арк. 4/.

17

372/38

521/1938

17.XI. 8.

одноструї

Предмет: Орґанизації
Народньої Оборони
„Карпатська Січ".

П.Т.

Орґанизація Народньої Оборони
„Карпатська Січ"
в Х у с т і.

На ваше подання з дня 12.XI.1938 /ваше число 24/38 / Правительство Підкарпатської Руси позволяє „Карпатській Січи" ношення одностроїв і відзнаків описаних у Вашім поданю та в окремій прилозі приложеній до подання з такими змінами:

Не можуть члени Вашої орґанизації носити однострій із закритими ковнірами подібними до ковнірів військових одностроїв, але ковнірі вашого одностроя мають бути одриті на форму ковнірів пластуньских старшин,

барва одностроїв не може бути така сама або дуже подібна до барви військових уніформів,

так само не можуть бути кешені на ваших одностроях на частині, яка припадає на груди, але ця часть має бути зовсім гладка.

Один примірник прилоги, в якій описана форма одностроя Вам вертається. Проти того зарядження нема дальшої апеляції в дорозі інстанційній.

А. Волошин в.р.
предсідник
влади Підкарпатської Руси.

1 прим. Оріґінал дозволу з 2 примітками
21.XI.38 18/XI 1938

Від тсе 1

Проф. Олександер КОШЕЦЬ

До

Пражського Відділу

Пресової й пропагаційної служби Карпатської України

П р а г а. Ч-С-У-Р.

На руки Шефа

В-Ш-Пана П. Фленька.

Одержавши Вашого ласкавого листа, отсим даю свою згоду на вживання мого арранжементу Українського Гімну "Ще не вмерла Україна" для награння грамофонової плити духовою орхестрою, під умовою, що на плитах буде зазначено моє імя, як автора арранжементу.

Жадної грошевої винагороди не вимагаю, а вважаю для себе найвищим гонораром щастя послужити хоч чим небуль нашій молодій Державі.

Хай живе й буде міцна та велика Україна!

Олександр Кошець в.р.

Адреса.

Президія
влади Підкарпатської Руси
в Хусті
Дня - 6. II. 1939
Число: 1341 Приноти: 1

Прочитав

Листування з питань аранжування державного гімну Карпатської України «Ще не вмерла Україна», 6 лютого 1939 р. /ф. 3, оп. 2, спр. 19, арк. 1/.

8

КАНЦЕЛЯРІЯ ВЛАДИ КАРПАТСЬКОЇ УКРАЇНИ В ПРАЗІ
ÚŘADOVNA VLÁDY KARPATSKÉ UKRAJINY V PRAZE

Ч. 286/1939.
Č. j.

В Празі, дня 1.лютого 1939.
V Praze, dne

Предмет: Виборче голосу-
Věc: вання в Празі.

Виборчій Комісії
для переведення виборів до першого
Сойму Карпатської України
в Хусті.

З огляду на те,що в Празі перебуває велика скількість наших людей роджених на Карпатській Україні і там же приналежних,уважаємо за хосенне перевести виборче голосування до першого Сойму Карпатської України і в Празі. Скількість тих,які мають право брати участь в голосуванню обраховємо приблизно на 500. Тому просимо прислати нам згоду на переведення виборчого голосування в Празі,а рівночасно голосуючі блянкети і всі інструкції та інформації,які до виборів відносяться.Склад виборчої комісії подамо додатково. Відповідь просимо вислати негайно.

Секретар

Президія
влади Підкарпатської Руси
в Хусті
Дня - 4. II. 1939
Число: 1241 Прилоги:

Телеграфічно повідомлено т. Врабцатора, що переведення повищого зазнач. Браву доповіщ. вимог неможливе.
7. II. 1939.

Повідомлення про виборче голосування в Празі, 1 лютого 1939 року /ф. 3, оп. 3, спр. 162, арк. 8/.

Спецкомендатура МГБ № 63 г. Воркута р-на Ссыльно-поселенец
Воркутского (края) области Коми республики (категория учета)

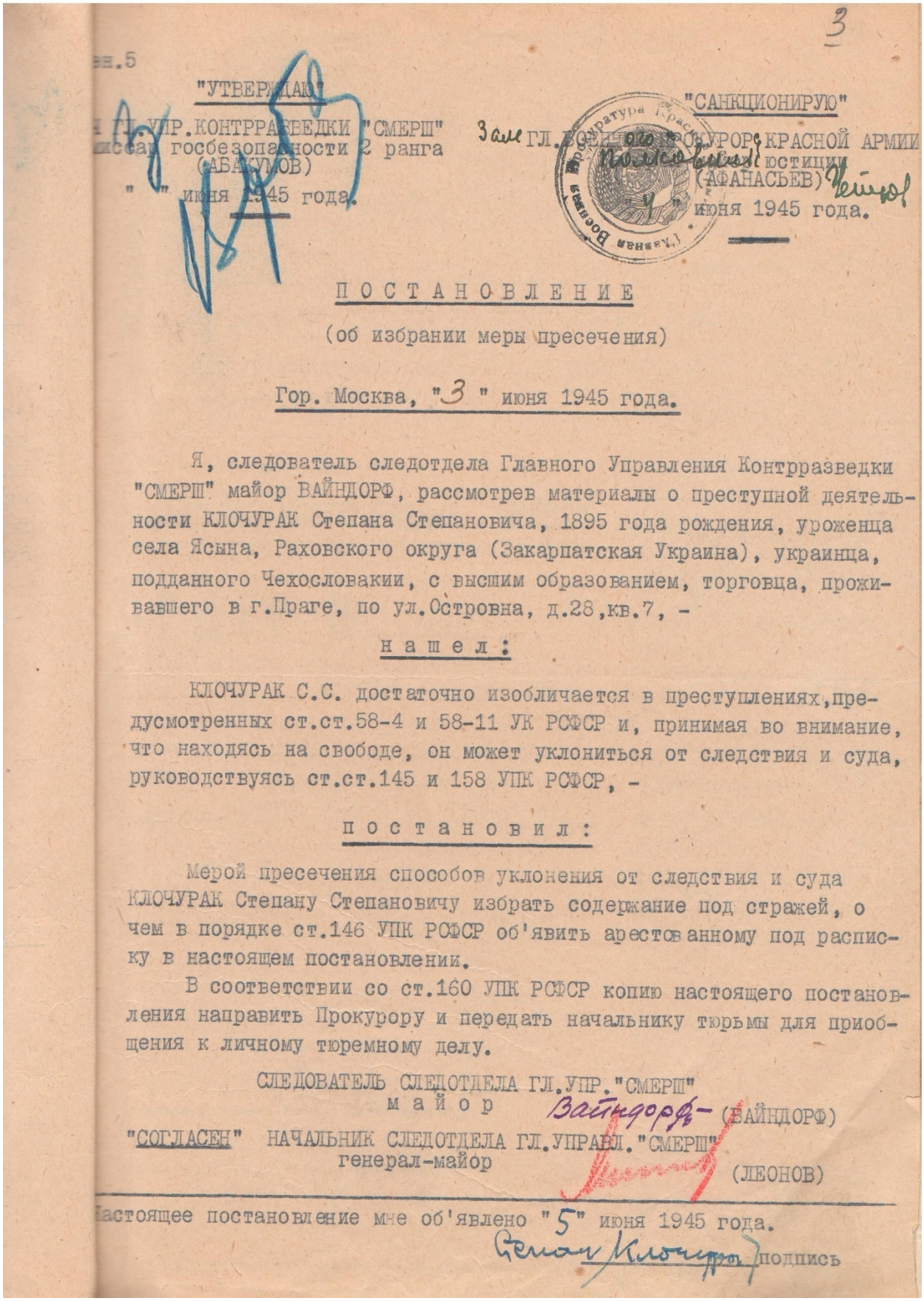
АНКЕТА

1. Фамилия, имя, отчество пол муж. / жен.	Клочурак Степан Степанович
2. Менял ли во время нахождения на спецпоселении фамилию, имя и отчество и если да, то когда, в связи с чем, прежняя фамилия, имя и отчество	Не менял
3. Год и место рождения	1895 г. р. д. Ясиня, Раховского района, Закарпатской области
4. Национальность и родной язык	украинец, украинский
5. Гражданство	Подданство Чехословакии
6. Партийность	Бп
7. Образование: общее / специальное	Высшее
8. Специальность, профессия	Юрист
9. Место работы, должность а) до выселения, ареста б) в настоящее время	Гос. Ярага, торгово-промышленное общество – директор г. Воркута
10. Семейное положение	Женат
11. Состав семьи, проживающей совместно с выселенцем (перечислить степень родства, фамилии, имена, отчества и год рождения), и кто из них состоит на учете спецпоселения	Не проживают



Подпись выселенца Клочурак

Анкета з кримінальної справи Степана Клочурака, міністра військових і господарський справ Карпатської України /ф. 2558, оп. 1, спр. 5371, арк. 2/.



3

вн.5

"УТВЕРЖДАЮ"
нач. ГЛ. УПР. КОНТРРАЗВЕДКИ "СМЕРШ"
комиссар госбезопасности 2 ранга
(АБАКУМОВ)
" " июня 1945 года.

"САНКЦИОНИРУЮ"
Зам. ГЛ. ВОЕННОГО ПРОКУРОРА КРАСНОЙ АРМИИ
генерал юстиции
(АФАНАСЬЕВ)
" 4 " июня 1945 года.

П О С Т А Н О В Л Е Н И Е

(об избрании меры пресечения)

Гор. Москва, " 3 " июня 1945 года.

Я, следователь следотдела Главного Управления Контрразведки "СМЕРШ" майор ВАЙНДОРФ, рассмотрев материалы о преступной деятельности КЛОЧУРАК Степана Степановича, 1895 года рождения, уроженца села Ясына, Раховского округа (Закарпатская Украина), украинца, подданного Чехословакии, с высшим образованием, торговца, проживавшего в г.Праге, по ул.Островна, д.28,кв.7, -

н а ш е л :

КЛОЧУРАК С.С. достаточно изобличается в преступлениях,предусмотренных ст.ст.58-4 и 58-11 УК РСФСР и, принимая во внимание, что находясь на свободе, он может уклониться от следствия и суда, руководствуясь ст.ст.145 и 158 УПК РСФСР, -

п о с т а н о в и л :

Мерой пресечения способов уклонения от следствия и суда КЛОЧУРАК Степану Степановичу избрать содержание под стражей, о чем в порядке ст.146 УПК РСФСР об'явить арестованному под расписку в настоящем постановлении.

В соответствии со ст.160 УПК РСФСР копию настоящего постановления направить Прокурору и передать начальнику тюрьмы для приобщения к личному тюремному делу.

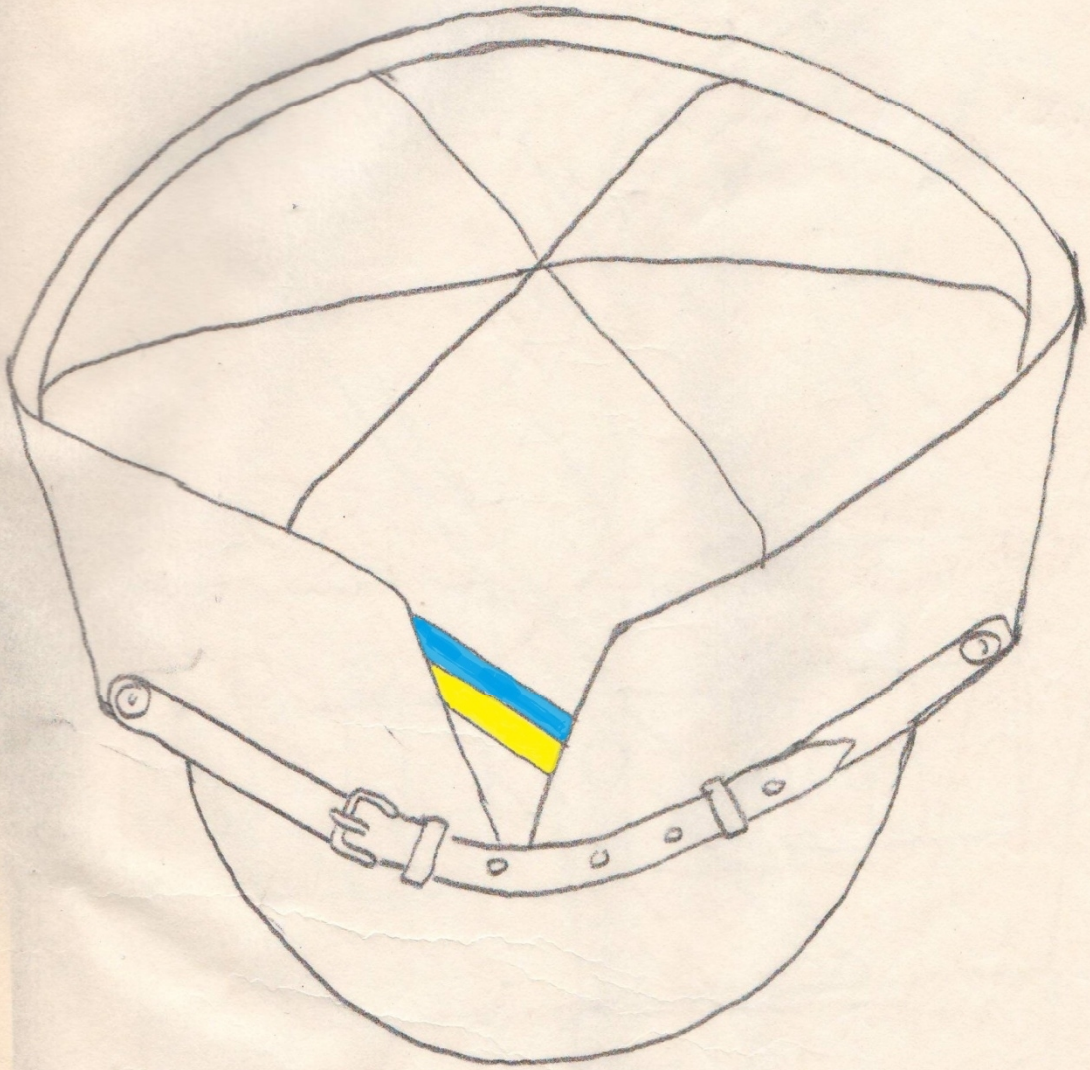
СЛЕДОВАТЕЛЬ СЛЕДОТДЕЛА ГЛ.УПР."СМЕРШ"
м а й о р Вайндорф (ВАЙНДОРФ)

"СОГЛАСЕН" НАЧАЛЬНИК СЛЕДОТДЕЛА ГЛ.УПРАВЛ."СМЕРШ"
генерал-майор
(ЛЕОНОВ)

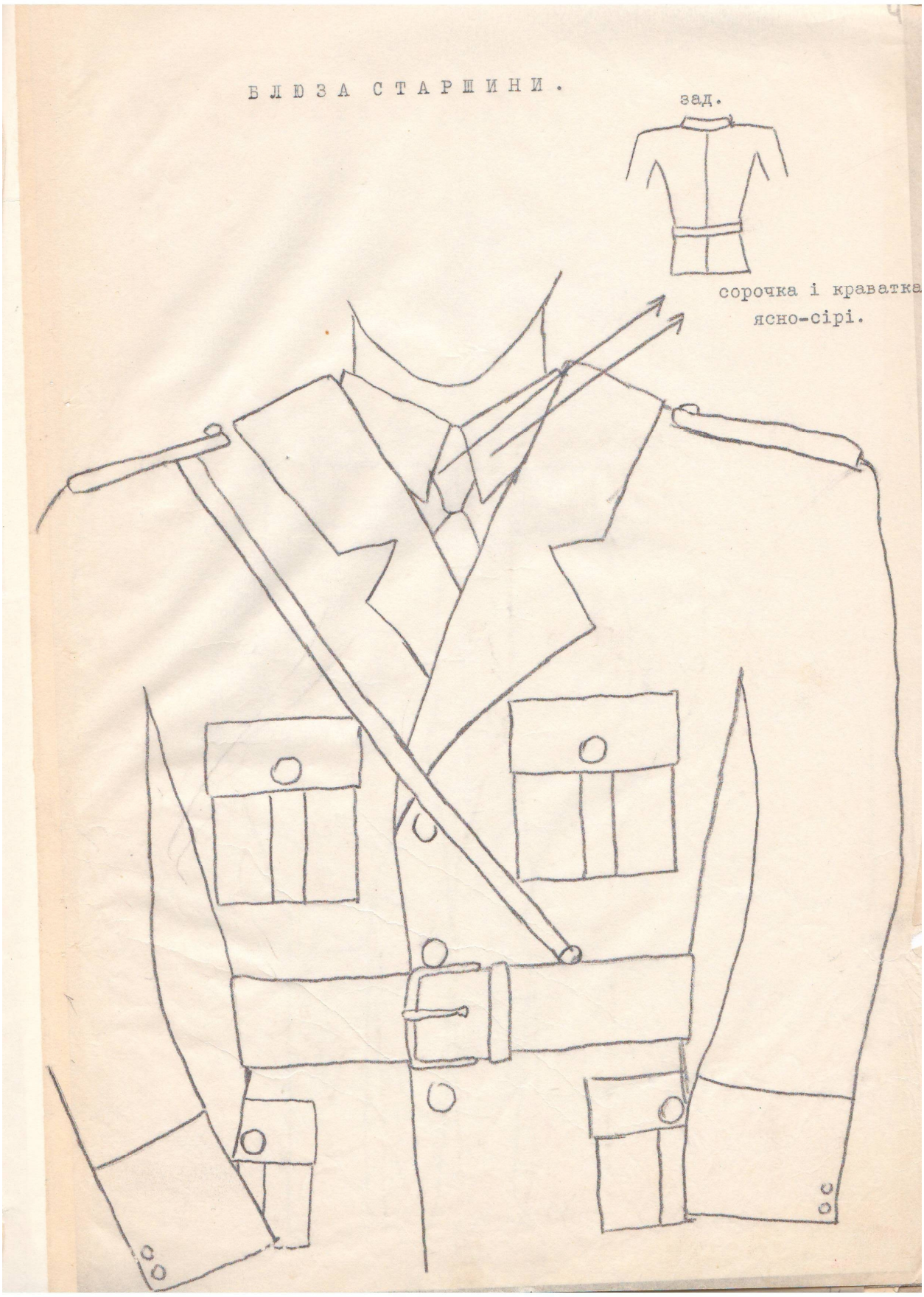
Настоящее постановление мне об'явлено " 5 " июня 1945 года.
Степан Клочурак
подпись

Постанова про обрання запобіжного заходу С. Клочураку /ф. 2558, оп. 1, спр. 5369, арк. 3/.

Ш А П К А З Г О Р И .



*



Однострій старшини «Карпатської Січі» /ф. 3, оп. 1, арк. 3, 4/.

5

Мсґре Dр. Авґустин Волошин
ПРЕМЄР-МІНІСТЕР

Число: 101/през.1939.

Пан
Ф е д і р Р Е В А Й,
провідник "Українського Народного Обєднання",
в Х у с т і.

На основі орґанізаційного правильника У.Н.О /7.точка У.части, узгляднивши предложення президії Укра нської Центральної Народної Ради в Хусті, і по згоді з моїм заступником та новоіменованим провідником УНО назначаю центральний провід "Укра нського Народного Обєднання з осідком в Хусті", а його членами й функціонарами іменую:

1.провідником: п. Ф е д о р а Р е в а я, директора Української Центрально Народної Ради в Хусті,

2.його заступником: п.Михайла Т у л и к а, редактора в Хусті,

3.ґенеральним секретарем: Дра Михайла Г у п а л о в с ь к о г о, професора в Х у с т і, а

4.секретарем: п.Івана Р о г а ч а,секретаря в Хусті

5. за редакцію преси УНО: п.Василя Г р е н д ж у-Д о н
к о г о, редактора в пропаґаційному відділі президії вл
К.У. в Хусті,

6. референтом пропаґанди: Дра Володимира К о м а р и н
к о г о, начальника пропаґаційного відділу президії вла
Х у с т і;

7.-8. контрольорами: п.Миколу В а б о т у, господарсько
секретаря й Дра Миколу Б а н д у с я к а;

ч л е н а м и ц е н т р а л ь н о г о п р о в о д
У Н О:

1. Августина Ш т е ф а н а, начальника міністерства шкі
ництва, культу й освіти,

2. Дра Михайла Б р а щ а й к а, публичного нотара, т.ч. пр
сідника правничо ради при президії влади К.У. в Хусті,

3. п-і Ірену Н е в и ц ь к у, т.ч. в Ставнім,

4. Дра Степана Р о с о х у, освітного референта в міні
стві шкіл, культу й освіти,

5. Юру П а з у х а н и ч а, шкільного інспектора в Хуст

6. Дра Миколу Д о л и н а я, начальника здоровельного ре
ту в міністерстві для господарських справ в Хусті,

7. Степана К л о ч у р а к а, секретара премєра правител
ства Карпатської Укра ни в Хусті,

8. о.Василя Л а р я,директора державної учительської семінарії в Севлюші,

9. Дмитра Н і м ч у к а,директора краєвого уряду соціяльного обезпечення в Хусті,

10.Михайла Марущака, господаря в Великому Бичкові,

11.о.Дмитра П о п о в и ч а,професора ґімназі в Хусті,

12. Івана К л е м п у ш а, господаря в Ясіню.

Визиваю Вас, як провідника УНО повідомити всіх іменованих про їх призначення з тим, що предписаний обіт по думці 7.точки У.части мають зложити до моїх рук д н я 24. с і ч н я 1939, попол. о 16 годині.

Один ухвалений орґанізаційний правильник та ухвалену програму УНО долучую.

Рівночасно наказую Вам негайно іменовати окружних провідників та зробити належні кроки, як приписує орґанізаційний правильник, щоби цілий апарат УНО зачав працювати і підготовляв успішне переведення виборів.

О всіх зарядженнях інформуйте мене.

Всі уряди й орґани даватимуть Вам належну підтримку.

Про це повідомляю:

1.президію правительства й п.міністра Ю.Ревая,

2.міністерство внутрішніх справ для повідомлення ок -

ружних та нотарських урядів,

3. краєву жандармську команду в Хусті для інформації жандармських команд,

4. поліційну дирекцію в Хусті,

5. секретаріят УНО.

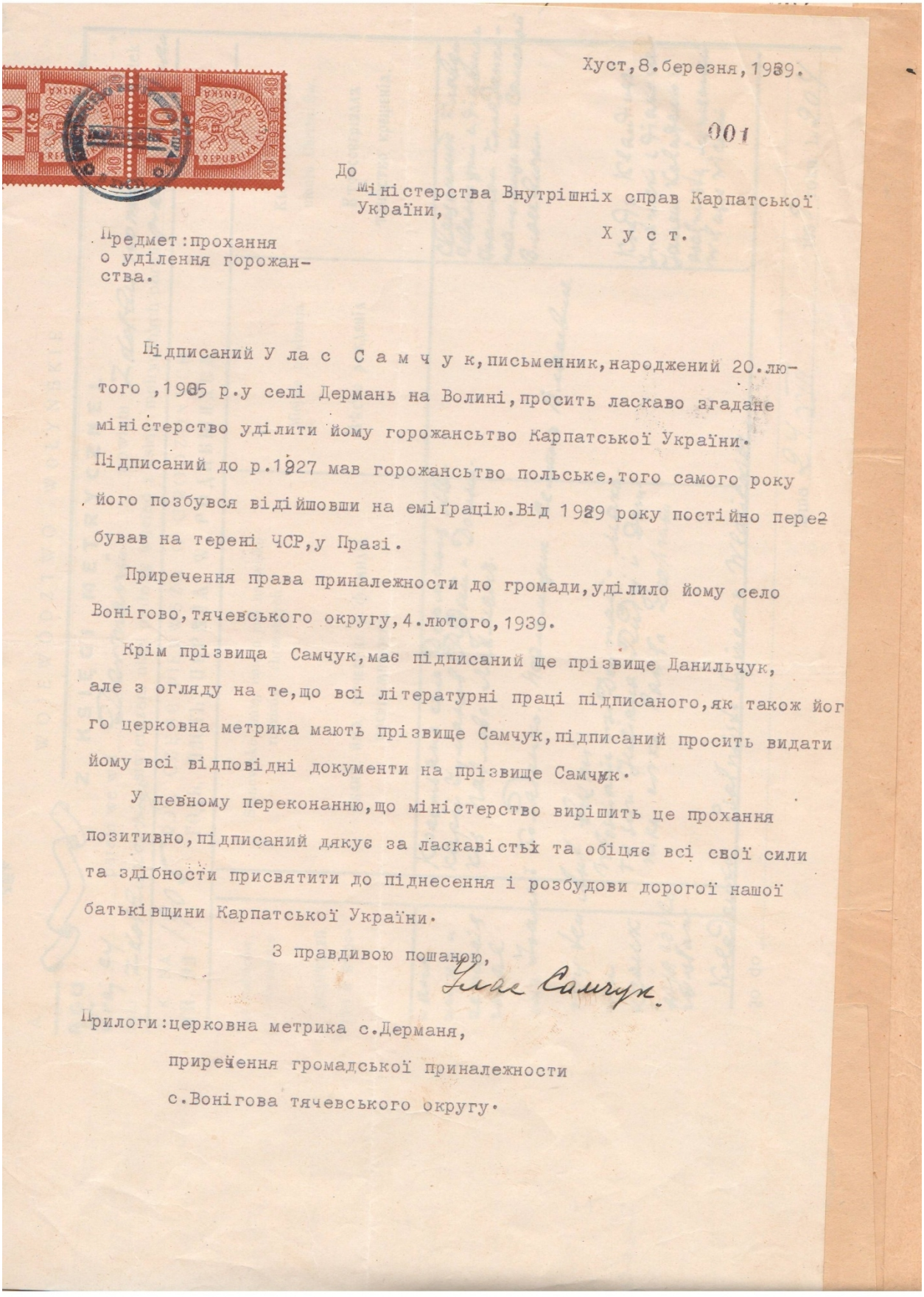
Цей декрет виготовиться в шістьох примірниках.

В Хусті 28. січня 1939.

Премєр правительства
Карпатсько Укра ни:

голова Укра нської Центральної Народної Ради.

 Структура Українського Народного Об’єднання за підписом А. Волошина /ф. 3, оп. 3, спр. 163, арк. 5-6 зв./.



Хуст, 8. березня, 1939.

001

До
Міністерства Внутрішніх справ Карпатської України,
Х у с т.

Предмет: прохання о уділення горожанства.

Підписаний У л а с С а м ч у к, письменник, народжений 20. лютого, 1905 р. у селі Дермань на Волині, просить ласкаво згадане міністерство уділити йому горожанство Карпатської України. Підписаний до р. 1927 мав горожанство польське, того самого року його позбувся відійшовши на еміґрацію. Від 1929 року постійно перебував на терені ЧСР, у Празі.

Приречення права приналежности до громади, уділило йому село Вонігово, тячевського округу, 4. лютого, 1939.

Крім прізвища Самчук, має підписаний ще прізвище Данильчук, але з огляду на те, що всі літературні праці підписаного, як також його церковна метрика мають прізвище Самчук, підписаний просить видати йому всі відповідні документи на прізвище Самчук.

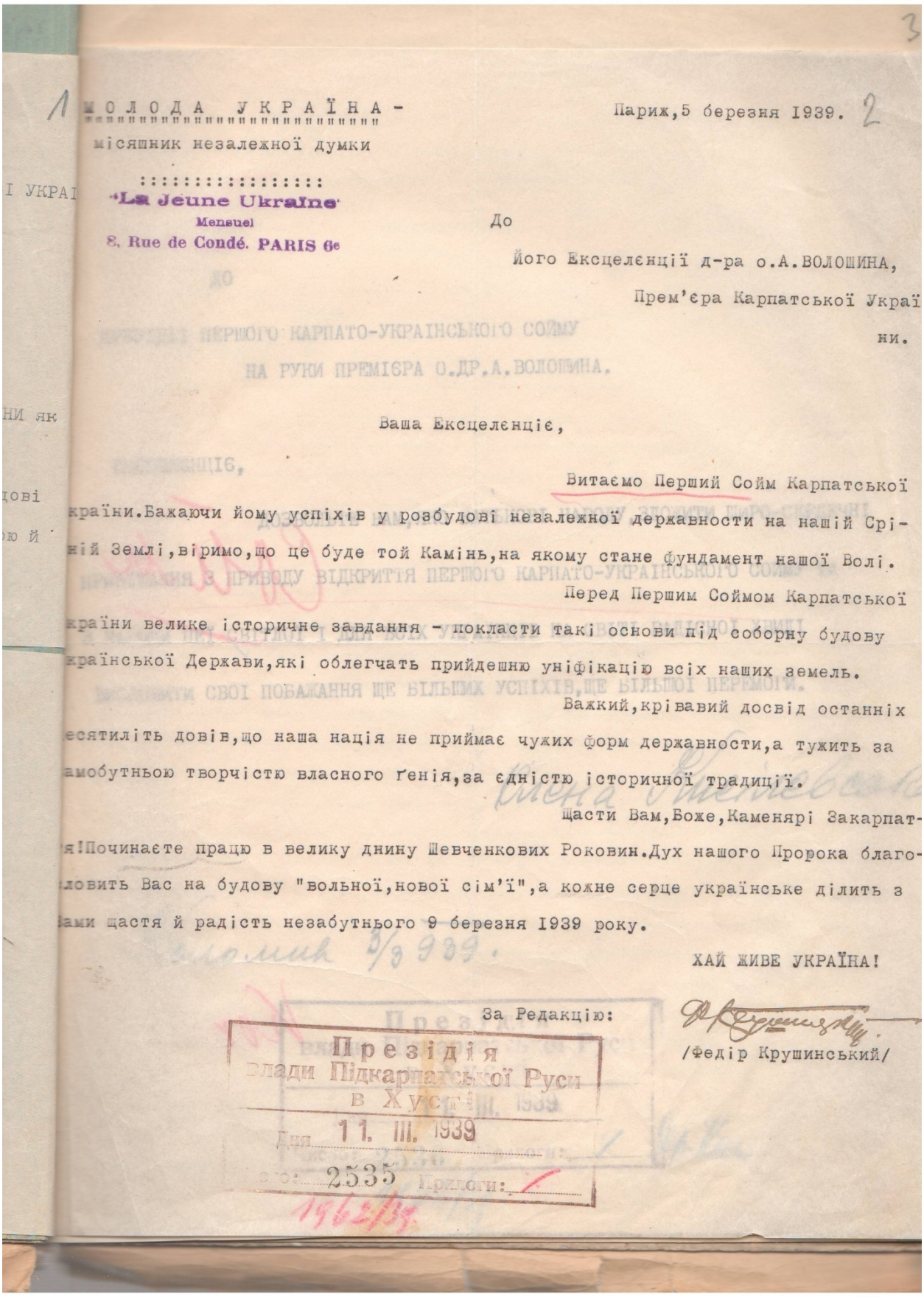
У певному переконанню, що міністерство вирішить це прохання позитивно, підписаний дякує за ласкавість та обіцяє всі свої сили та здібности присвятити до піднесення і розбудови дорогої нашої батьківщини Карпатської України.

З правдивою пошаною,

Улас Самчук.

Прилоги: церковна метрика с. Дерманя,
приречення громадської приналежности
с. Вонігова тячевського округу.

Звернення Уласа Самчука про надання йому громадянства Карпатської України, 1939 рік /ф. 18, оп. 2, спр. 18, арк. 1/.



МОЛОДА УКРАЇНА -
місячник незалежної думки
La Jeune Ukraine
Mensuel
8, Rue de Condé. PARIS 6e

Париж, 5 березня 1939.

До
Його Ексцелєнції д-ра о.А.ВОЛОШИНА,
Прем'єра Карпатської України.

Ваша Ексцелєнціє,

Витаємо Перший Сойм Карпатської України. Бажаючи йому успіхів у розбудові незалежної державности на нашій Срібній Землі, віримо, що це буде той Камінь, на якому стане фундамент нашої Волі.

Перед Першим Соймом Карпатської України велике історичне завдання - покласти такі основи під соборну будову Української Держави, які облегчать прийдешню уніфікацію всіх наших земель.

Важкий, кривавий досвід останніх десятиліть довів, що наша нація не приймає чужих форм державности, а тужить за самобутньою творчістю власного ґенія, за єдністю історичної традиції.

Щасти Вам, Боже, Каменярі Закарпатські! Починаєте працю в велику днину Шевченкових Роковин. Дух нашого Пророка благословить Вас на будову "вольної, нової сім'ї", а кожне серце українське ділить з Вами щастя й радість незабутнього 9 березня 1939 року.

ХАЙ ЖИВЕ УКРАЇНА!

За Редакцію:
/Федір Крушинський/

Президія
Влади Підкарпатської Руси
в Хусті
Дня 11. III. 1939
Ч.: 2535 Прилоги: 1

Привітання Федора Крушинського Августину Волошину з Першим Соймом Карпатської України, 9 березня 1939 року /ф. 3, оп. 2, спр. 5, арк. 2/.

УКРАЇНСЬКА ПРЕСОВА СЛУЖБА. Ч. 11/38

Українське видання.

Заступництво на Німеччину. Берлін, 5.листопада 1938

ДО ВСІХ ГРОМАДЯН КАРПАТСЬКОЇ УКРАЇНИ.

"Українська Пресова Служба" дістала від уряду Карпатської України до поширення наступний зазив:

Ми, Уряд Підкарпатської Русі, яку велико-держави, що встановили остаточні границі дня 2.пододиста 1938 у Відні, назвали її природно - Карпатською Україною, звертаємося в цю вирішальну хвилину з гарячим закликом до Вас, Браття і Сестри.

Відорвання споконвічних наших городів Ужгороду й Мукачева від Карпатської України, це зранення нашої Батьківщини. Але в цій важкій хвилі памятаймо те, що коштом тієї нашої рани здобуто українську державну самостійність. Цей важкий удар, який стрінув нас, не захитає нашої волі сповнити те велике завдання, яке оце поставила перед нами історія.

Супроти нового стану річей столицю нашого Краю переносимо з забраного Ужгороду до Хусту, до того міста, в якім 21.січня 1919 року проголошено перше бажання нашої самостійности.

Ми рішили взятися за історичний труд будови нашої обкроєної, однак до самостійности піднесеної Країни.

Між Вами ходять аґенти чужих інтересів, які застрашують Вас, що ми на нашій обкроєній землі не зможемо жити, бо не буде з чого жити й на чім працювати. Та таке твердити може лише Ваш ворог, що хотів би підчинити цілу нашу землю пануванню тих фалшивих"приятелі", які сьогодні забрали наші прадідні міста, хоч їм ті міста непотрібні, ні не принесуть їм ніякої користи.

Ви повинні це знати, що наші вороги хотіли забрати всі скарби нашої землі, які забезпечать нам краще життя.-

До розбудови нашої країни маємо забезпечені услівя, себто капітал і працівні сили, які допоможуть Вашій Владі повести Вас до кращої будучности.-

Наша самостійна держава дає нам не тільки культурну і політичну свободу, але й забезпечує також для всіх нас хліб і працю. Вже цього року приступимо до будування нових доріг і залізниць. Закликаємо Вас усіх, свідомих Братів і Сестер, щоб Ви в початках нашої самостійности показали себе гідними свободи й помагали Владі в розбудові нашої держави.

Хай пропадуть всякі релігійні, язикові й клясові спори, які до сьогодні викликували між нами вороги нашого народу.-

ЄДНІСТЬ НАШОГО НАРОДУ, СПОКІЙ І ПОРЯДОК СТАНУТЬ НАЙПЕВНІШОЮ ЗАПОРУКОЮ СКОРОГО РОЗВИТКУ НАШОЇ ДЕРЖАВИ.

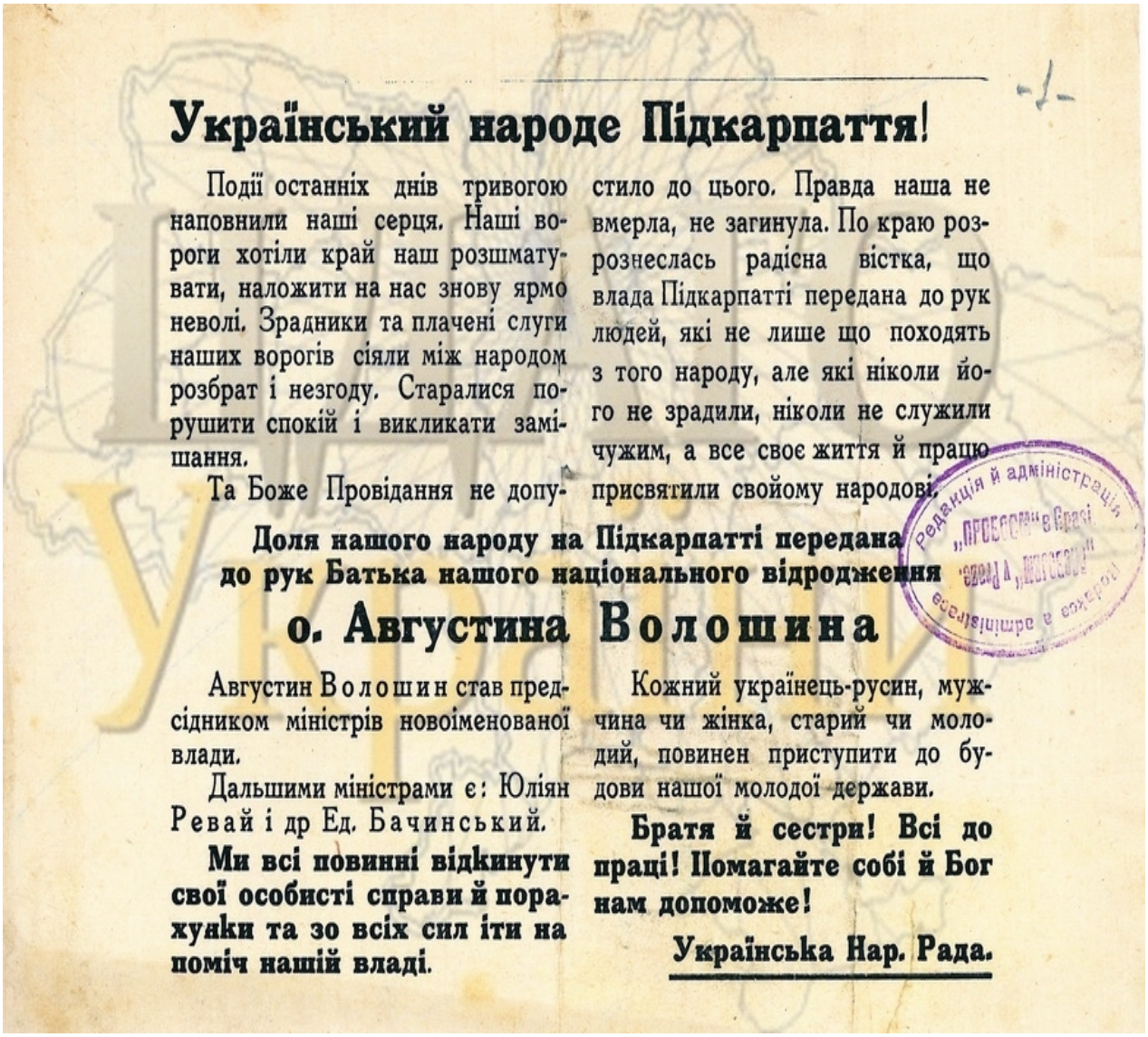
Історія признає правду тим, що вміють за неї постояти. Тому постіймо й ми за свою правду. Для всіх наших дальших дій, які ми підприймемо у виконанні наших обовязків, очікуємо твердого морального опертя населення Карпатської України і всього Українського Народу.

БОЖЕ НАМ ДОПОМОЖИ СПОВНИТИ НАШ ВІДПОВІДАЛЬНИЙ ТРУД!

в.р.Др.Авг. В о л о ш и н.
Премієрміністер.

Ужгород, 3.XI.1938.

Звернення прем’єр-міністра Августина Волошина до громадян Карпатської України від 3 листопада 1938 року, опубліковане українською пресовою службою в Берліні 5 листопада 1938 року./ЦДАГО України, ф. 269, оп. 3, спр. 6/



Український народе Підкарпаття!

Події останніх днів тривогою наповнили наші серця. Наші вороги хотіли край наш розшматувати, наложити на нас знову ярмо неволі. Зрадники та плачені слуги наших ворогів сіяли між народом розбрат і незгоду. Старалися порушити спокій і викликати замішання.

Та Боже Провідання не допустило до цього. Правда наша не вмерла, не загинула. По краю розрознеслась радісна вістка, що влада Підкарпатті передана до рук людей, які не лише що походять з того народу, але які ніколи його не зрадили, ніколи не служили чужим, а все своє життя й працю присвятили свойому народові.

Доля нашого народу на Підкарпатті передана до рук Батька нашого національного відродження

о. Августина Волошина

Августин Волошин став предсідником міністрів новоіменованої влади.

Дальшими міністрами є: Юліян Ревай і др Ед. Бачинський.

Ми всі повинні відкинути свої особисті справи й порахунки та зо всіх сил іти на поміч нашій владі.

Кожний українець-русин, мужчина чи жінка, старий чи молодий, повинен приступити до будови нашої молодої держави.

Братя й сестри! Всі до праці! Помагайте собі й Бог нам допоможе!

Українська Нар. Рада.

Звернення Української Народної Ради до українського народу Підкарпаття, жовтень 1938 року /ЦДАГО України, ф. 269, оп. 1, спр. 897, арк. 1/